



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Commission fédérale de coordination  
pour la sécurité au travail CFST

**Mercredi 11 octobre 2017** (en allemand) **et**  
**Mercredi 18 octobre 2017** (en allemand avec traduction simultanée)

« Welle 7 », Berne

**Programme - Journée SAFE AT WORK 2017**



**SAFE AT WORK**

UNFÄLLE VERHÜTEN, LEBEN RETTEN.

EVITER DES ACCIDENTS, SAUVER DES VIES.

EVITARE INCIDENTI, SALVARE DELLE VITE.

[www.safeatwork.ch](http://www.safeatwork.ch)



## **Les points importants de la journée**

### **Objectif de la journée**

L'objectif de cette journée est d'informer sur les actions en cours, les tendances et les publications dans le domaine de la sécurité et la santé au travail lié aux organes d'exécution cantonaux.

Un autre élément important est le partage d'expériences et les contacts personnels entre les participants.

Cette séance d'information se concentre sur la fabrication de boissons et principalement de la bière, nouveau domaine de compétence des cantons depuis 2016.

Cette réunion se déroulera pour la première partie dans le centre Welle7 qui se trouve à la gare de Berne. Pour la deuxième partie, un déplacement en car sera organisé pour visiter la brasserie de Felsenau ([www.felsenau.ch](http://www.felsenau.ch)) située à 10' de la gare de Berne.

Nous vous recommandons d'utiliser le train pour participer à cette journée.

### **Participants**

Les correspondants de SAFE AT WORK dans les cantons et au SECO

### **Langues**

Le 11 octobre les exposés seront uniquement en allemand.

Le 18 octobre, les exposés seront en allemand avec traduction simultanée en français.

### **Documents**

Les présentations seront distribuées aux participants sous forme électronique.



## Programme

### 1 Introduction

08:30-09:00	<b>Café de bienvenue, inscription</b>	« Welle7 » Berne
09:00-09:10	<b>Introduction, informations générales</b>	Daniel Stuber, André Sudan (CFST)

### 2 Présentations théorique des dangers potentiels lors de la production de boissons

09:10-09:25	<b>Structure de la branche brasseries et production de boissons</b>	Christoph Lienert (Schweizer Brauerei-Verband)
09:25-11:00	<b>Dangers et risques – les 8 risques les plus importants</b>	Andreas Martens (AEH) (Zentrum für Arbeitsmedizin, Ergonomie und Hygiene AG – AEH) Marco Punke (Labor Veritas)
11:00-11:15	<b>Pause</b>	
11:15-11:40	<b>Déclaration de conformité Présentation d'un exemple réel</b>	Markus Schnyder (Suva)
11:40-12:00	<b>Contrôle MSST d'une brasserie</b>	Inspecteur cantonal

### Pause de midi

12:00-13:00	<b>Repas</b>	Restaurant « Welle7 »
-------------	--------------	-----------------------

### 3 Visite de la Brasserie Felsenau

13:00-13:30	<b>Transfer de Welle7 à la Brasserie Felsenau en car</b>	
13:30-13:50	<b>Groupe 1 - Production, processus de brassage Groupe 2 - Mise en bouteille de la bière Groupe 3 - Logistique, stockage de la bière</b>	
13:50-14:10	<b>Groupe 1 - Logistique, stockage de la bière Groupe 2 - Production, processus de brassage Groupe 3 - Mise en bouteille de la bière</b>	
14:10-14:30	<b>Groupe 1 - Mise en bouteille de la bière Groupe 2 - Logistique, stockage de la bière Groupe 3 - Production, processus de brassage</b>	
14:30-15:30	<b>Dégustation des produits de la Brasserie Felsenau</b>	
15:30-16:00	<b>Transfert de la Brasserie Felsenau à Welle7 en car</b>	



## 4 Clôture de la journée

16:00            **Fin**

### **Contact**

André Sudan & Daniel Stuber  
Commission Fédérale de coordination pour la Sécurité au Travail CFST,  
Avenue Beauregard 1, 1700 Fribourg

français:        Tel.: 026 350 36 56 / 079 503 28 21

e-Mail: [andre.sudan@ekas.ch](mailto:andre.sudan@ekas.ch)

allemand:        Tel.: 026 350 36 57 / 079 503 28 69

e-Mail: [daniel.stuber@ekas.ch](mailto:daniel.stuber@ekas.ch)

### **Inscription**

Par e-mail directement à: [daniel.stuber@ekas.ch](mailto:daniel.stuber@ekas.ch) ou [andre.sudan@ekas.ch](mailto:andre.sudan@ekas.ch)

**Délai d'inscription: jusqu'au 15 septembre 2017**

**PS : Lors de votre inscription, merci de bien vouloir nous préciser :**

- si vous souhaitez un repas végétarien
- la date qui vous convient le mieux.